### 20000 欧元的可持续投资

# “Beds4Poor”——HOMAG Cares 为坦桑尼亚捐款

**“向需要帮助的地方伸出援手”——HOMAG 集团已将此作为目标，并且发起倡 “HOMAG Cares”议。公司管理层在圣诞节期间作出决定，不再向客户和业务合作伙伴赠送礼品，而是将两万欧元捐献给那些迫切需要帮助的人们。这笔钱将被用来为贫穷家庭生产床以及兴建一所小学。**

## “Beds4Poor”倡议

HOMAG 的一切活动都围绕着家具——但这对于生活在 Kidatu 的人们来说通常是一件陌生的物品。地球上富裕地区的人们对设计、表面质量和多功能百般挑剔，但有一些人就连可供安稳睡觉的立锥之地都没有。HOMAG 想要利用圣诞节捐赠的方式改变这种状况，为坦桑尼亚的这些人提供在当地生产的床。  
HOMAG 的目标是做一项可持续的投资。出于这一原因，公司委托了当地的细木工和车工生产了 20 张床。我们的目标是：持续支持当地经济和企业。   
现在我们已将所有 20 张床（总额 4000 欧元）转交给了相关的家庭——包括床垫、床单和蚊帐。

**组织：全力投入可持续的项目**

Kidatu 村庄地处 Udzungwa 山区，是东非最后的山地雨林之一。半数以上的儿童都没有接受教育的机会。这里极度贫困。HOMAG 的捐赠将在当地通过“Future Chances – For Kids and Poor in Tanzania (ped-world e.V.)”组织发放，该组织的重点工作就是教育项目和战胜贫困。该组织的代表 Petra Bernhardt女士来自德国 Böblingen 地区的 Weil der Stadt：“我在几年之前就关注了一家当时主要致力于小学教育的学校——位于Kidatu 的 St. Justines School。坦桑尼亚的教师们创建了这家小学，旨在让最贫困的儿童和孤儿也能受到教育。国立学校的名额经常不够。”

## 为了儿童教育：扩建小学

Petra Bernhardt 将使用 HOMAG 圣诞节捐赠的其余 16000 欧元扩建现有的小学。“学校已经用英语给儿童们授课。这将会大大增加学生们将来获得更好职业的机会”，Bernhardt 说道。

对于 Bernhardt 来说，这些捐赠的使用有一点非常重要，那就是可持续性。“我们在付钱之前都要制定财务计划，并且核算所有项目。从长远来看，这些捐赠将会使得该村庄进一步发展，并且让居民们能够自立。因此我们已经启动了一些农业项目，以保证能弥补学校的每月固定开销”，Bernhardt 说道。

上次陪同 Petra Bernhardt 前往 Kidatu 的是 HOMAG 公司的两名员工 Melissa Rupp 和 Julia Weber，她们当时正在坦桑尼亚度假，并且早些年就已认识 Bernhardt。“我们在 Kidatu 当地的所见所闻确实让我们印象深刻。该项目的着力点很正确——就是儿童教育和投资可持续的项目。每一份捐赠的使用绝对合理——这就是我们在当地看到的情况。这背后隐藏着许多工作和敬业精神，Petra 为此付出的努力确实不寻常。我们应该支持她，这对我们来说，过去和现在都不是问题”，两位同行者说道。

如果您对该项目感兴趣，欢迎您访问以下网址了解详细信息：[www.futurechances.org](http://www.futurechances.org)

图片

图片来自：HOMAG Group AG



图 1：

捐赠款项已在 2017 年 12 月交给 Future Chances

中间：Petra Bernhardt (Future Chances 组织的项目总负责人) 与 Andreas Denker (HOMAG 全球销售和市场执行副总裁)

外侧，从左向右：Julia Weber（公共关系编辑）、Melissa Rupp（全球市场）、Ulrich Schmitz（HOMAG 总经理）



图 2：

已有 20 张床交给了村庄里最贫困的家庭



图 3：

一张用来睡觉的床在 Kidatu 就是一件奢侈品。在 HOMAG 捐赠之前，这个年轻人与其家人睡在地上



图 4：

当地的细木工制作 Beds4Poor…



图 5：

…与车工一起



图 6：

老旧的小学——大约有 4000 个应该接受义务教育的孩子，但是学校的名额太少





图 7 和 8：

2017 年 LIGNA 展览会 的 HOMAG Cares 捐赠已经用于建造新的小学

**如有问题，请联系：**

**HOMAG Group AG**

Homagstr. 3–5

72296 Schopfloch

德国

www.homag.com

**Julia Weber 女士**

Customer Communication Manager

Tel. +49 7443 13-2588

Fax +49 7443 13-8-2588

julia.weber@homag.com